

पानशेत प्रलय  
समस्या व पुनर्वसनाचे प्रयत्न<sup>१</sup>

# पानशेत प्रलय

समस्या व पुनर्वसनाचे प्रयत्न

सुलभा ब्रह्मे  
प्रकाश गोळे

गोखले अर्थशास्त्र संस्था, पुणे

गोखले अर्थशास्त्र संस्था, मराठी प्रकाशन १३ वे

© गोखले अर्थशास्त्र संस्था, पुणे ४  
१९६०

किमत सहा रुपये

Y:4355:13.23156.N74/  
K7  
122810

प्रकाशक : वि. भ. दांडेकर, गोखले अर्थशास्त्र संस्था, पुणे ४.  
मुद्रक : दृ. वा. आंबेकर, आर्यभूषण मुद्रणालय, ११५११ शिवाजीनगर, पुणे ४.

## प्रावकृथन

१२ जुलै १९६१ रोजी पानशेतचे धरण कुट्ट्यामुळे पुण्यावर जी आपत्ती कोसळाऱ्यी आणि त्यानंतर त्यातून आपद-साहाय्याचे व पुनर्वसनाचे जे प्रश्न निर्माण झाले त्याची माहिती संस्थेच्या या प्रकाशनामध्ये देण्यात आलेली आहे. पहिल्या प्रकरणात या आपत्तीचे वर्णन संक्षेपाने करण्यात आले आहे. या आपत्तीत ७५० घरे पूर्णपणे उद्घवस्त झाली आणि १६५० घरांची खूपव नासधूस झाली. सुमारे १०,००० कुटुंबे बेघर झाली आणि २६,००० हून अधिक कुटुंबांच्या घरगुती भालमत्तेचे नुकसान झाले. सुमारे ३६०० दुकानातोल वस्तूंचे साठे नष्ट किवा खराव झाल्यामुळे त्यांचे अपरिमित नुकसान झाले. अनेक सार्वजनिक व खासगी संस्थांना पूर्णतः किंवा अंशतः फटका बसला. पुणे महानगरपालिका, राज्य-सरकारची काही कार्यालये, काही बँका व इतर संस्था यांची महत्वाची दप्तरे व इतर कागदपत्र नष्ट झाले. कोठारांनुन ठेवलेले अन्नधान्य सडून गेले. नदीबरील पूल व शहरातील रस्ते उद्घवस्त झाले. टेलिफोनच्या व विजेच्या तारा नष्ट झाल्या; आणि शहराला पाणीपुरवठा करणारी व्यवस्था पूर्णपणे कोलमडून पडली. एकूण नुकसान सुमारे १७,५०,००० रुपयांचे झाले असावे असा अंदाज आहे. त्याचा तपशील तिसऱ्या प्रकरणात देण्यात आला आहे.

सर्वात पहिला व साहजिकच अत्यंत निकडीचा प्रश्न पाणीपुरवठाची व्यवस्था चालू करण्याचा होता. त्यानंतर पूरप्रस्तांना ताबडतोब मदत देणे निकडीचे होते. या आपत्तीचा तडाखा कित्येक हजार लोकांना बसलेला होता आणि त्यांना दिली गेलेली मदत सुमारे ७५,०००,००० रुपयांची होती. तात्कालिक मदतीची व्यवस्था लागल्यानंतर विस्कितित झालेले आर्थिक जीवन दूर्बवत मुरळीत कसे करता येईल याकडे उक्त पुरवावे लागले. त्याकरिता मूळ्यतः कर्जे देण्यात आली आणि त्याबरोबर काही रोख अनुदाने व आर्थिक मदतही दिली गेली. त्यासाठी आणखी ७५,००,००० रुपये लागले. या उपाययोजनांची माहिती चवथ्या प्रकरणात देण्यात आली आहे.

यापेक्षा अधिक अवघड प्रश्न सुमारे १४,००० बेघर कुटुंबांना राहण्याची सोय उपलब्ध करून देण्याचा होता. यापैकी सुमारे एकूणीयांग लोक त्यांच्या पूर्वीच्या घरांची डागडुजी करून तेथे पुनः राहण्यास गेले. उरलेल्या लोकांच्या निवाच्याची सोय करण्यास साहजिकच काही काळ लागला. मार्च १९६५ अखेरपर्यंत म्हणजे पानशेत आपत्ती कोसळल्यानंतर चार वर्षांच्या

सहा

### पानशेत घलय

काळात सुमारे ६००० कुटुंबांना सरकारी व सहकारी गृहनिर्माण संस्थांच्यामाफंत सुरु करण्यात आलेल्या वेगवेगळ्या योजनांच्या द्वारे कायमची घरे मिळवून देण्यात आली. वेगवेगळ्या गृह-निर्माण योजनांची तपशीलवार माहिती पाचव्या प्रकरणात आलेली आहे. उरलेली ३-४ हजार कुटुंबे बद्धुदा अजूनही तात्पुरत्या निवासस्थानांतूनच राहात असावीत. यांच्यापैकी अनेकांना बद्धुदा कायमची घरे पूर्वीही नव्हती. ते झोपडपट्ट्यांत राहात होते. ते आपल्या पूर्वस्थितीस पुनः परतले असून पूर्वीच्या जागी तशाच झोपडपट्ट्या तयार झाल्या आहेत.

पानशेतच्या घरणफुटीमुळे बेघर झालेल्या कुटुंबांच्या घरांच्या व पुनर्वंसनाच्या प्रश्नाने पुण्यातील घरांच्या प्रश्नाकडे लक्ष वेधले आहे. शहराच्या योजनाविहीन व भरमसाठ वाढीमुळे हा प्रश्न दिवसेदिवस अधिकाधिक गंभीर बनत चालला आहे. शेवटच्या प्रकरणात या प्रश्नाची चर्चा केलेली आहे. त्यातील काही ठोकळ गोष्टीही चिताजनके आहेत. उदाहरणार्थ १९५४ सालचे कौटुंबिक उत्पन्न, खंच आणि बाजारभाव यांचा विचार करता असे आढळून येते की पुण्यात राहणाच्या कुटुंबांपैकी सुमारे एकतृतीयांश कुटुंबांना १०० चौरस फूट राहण्याच्या जागेचेही वाजवी भाडे देणे परवडत नाही. आणखी एकतृतीयांश कुटुंबे एक खोली व एक स्वयंपाकघर यांचे वाजवी भाडे देऊ शकतात; परंतु त्यांना वाजवी भाड्यात एढी जागाही मिळत नाही. तात्पर्य, शहरात नव्याने येणारे लोक सामान्यतः सध्या विद्यमान असलेल्या लोकांच्या एवढीच आर्थिक प्राप्ती असणारे अस्तील असे गृहीत घरले तर त्याचा अर्थ असा होतो की नव्याने येणाऱ्या कुटुंबांपैकी फक्त सुमारे एकतृतीयांश कुटुंबेच सध्याच्या बाजारभावाने घरभाडी देऊ शकतात. उरलेली मंडळी एकतर सध्याच्या घरांतच दाटीवाटीने राहतात किंवा नव्या झोपडपट्ट्या निर्माण करतात. हा प्रश्न अधिक गंभीर होऊन हाताबाहेर जाण्यापूर्वीच महानगरपालिका त्याकडे निकढीने लक्ष पुरवील अशी आशा आहे.

गोखले अर्यंशास्त्र संस्था  
पुणे ४  
१५ ऑगस्ट १९६७

वि. म. दांडिकर

## प्रस्तावना

पुण्याच्या नैऋत्येस १० मैल अंतरावर खडकवासला येथे मुठा नदीवर बांधलेल्या धरणातून पुणे शहरास पाणीपुरवठा होत असे. पुणे शहराच्या वाढत्या गरजांमुळे हा पुरवठा अपुरा पडू लागला. त्यात वाढ करण्यासाठी निरनिराळ्या योजनांचा अनेक वर्षे विचार चालू होता. अखेर मुठा नदीच्या उपनद्या अंबी व मोशी यांवर अनुक्रमे पानशेत व वरसगांव येथे मातीची धरणे बांधण्याची योजना १९५७ साली मुक्र करण्यात आली. पानशेत धरणाच्या बांधकामास १९५७ साली सुरवात होऊन धरणाचे काम १९६२ साली पुरे करण्याची योजना होती. परंतु १९६० साली ही योजना बदलून धरण १९६१ सालीचे पुरे करण्याचे ठरविले गेले. बरेच काम मोठ्या घाईंगडबडीने शेवटच्या वर्षी पुरे करण्यात आले व काही काम अपुरेच राहिले. तरीहि १९६१ च्या पावसाळ्यामध्ये धरणात पाणी अडविण्याचे ठरले. जूनच्या मध्यापासून सतत जोराचा पाऊस सुरु झाला आणि तीन आठवड्यात धरण तुऱ्ड भरले. पाण्याची वाढती पातळी व लाटांचा मारा यामुळे धोक्याची परिस्थिती निर्माण झाली. परंतु धरण भरण्याचा निंयं एकदा घेतल्यानंतर प्राप्त संकटाचा स्वीकार करण्याविना गत्यंतर उरले नाही. १० जुलैपासून पानशेत येथील परिस्थिती गंभीर होत गेली आणि १२ जुलैला सकाळी पानशेतचे मातीचे धरण फुटले. दोन दिवस धोक्याची पूर्वसूचना मिळाली असूनही आपत्तीस तोंड देण्याची पूर्वतयारी करण्यात आली नाही. पाणी कोठवर पोहोचेल याचा अंदाज बांधण्यात आला नाही. १२ जुलैला धरण फुटल्यानंतर सुमारे तीन तासांनी पाण्याचे लोंदे पुणे शहरात घुसले. तत्पूर्वी पूर्वसूचना देऊन जीवितहानी टाळणे, तसेच लोकांची मालमत्ता, दुमिळ वा किंमती सामान वाचविण यासाठी प्रयत्न केला गेला नाही. या सर्व हलगर्जीपणामुळे पानशेत आपत्तीत पुणे-करांचे अपरिमित नुकसान झाले. नागरिकांपुढे असंख्य गंभीर समस्या उभ्या राहिल्या. पानशेत धरणा-वरोबर खडकवासल्याचे धरणही फुटल्यामुळे पुण्याचा पाणीपुरवठा बंद पडला. पाण्याच्या लोंद्याच्या आधाताने शहरातील बहुविध सुविधा उद्घवस्त झाल्या, हजारो नागरिक आपल्या घरादारास मुकले, अनेक सहस्रांची मालमत्ता धुळीस मिळाली.

पानशेत आपत्तीत झालेल्या हानीची व्याप्ती केवढी होती, त्यामुळे निर्माण झालेल्या समस्यांचे काय स्वरूप होते, पाणीपुरवठा, सुविधांची दुरस्ती, निवासितांचे पुनर्वसन, इत्यादी बिकट समस्या सोडविण्यासाठी शासकांनी कोणत्या उपाय-योजना आखल्या, त्यामध्ये दूरदृष्टी होती, की तात्पुरते

उपाय एवढेच त्या योजनांचे स्वरूप होते, नागरिकांनी या अकलित आधारात कशा रीतीने तोंड दिले, या सर्व प्रश्नांचा ऊहापोह करण्याच्या हेतूने प्रस्तुत अभ्यास आपत्तीनंतर लगेच हाती घेण्यात आला. आपत्तीनंतरच्या काळातील प्रश्न व त्यांवरील उपाय-योजना एवढाच मर्यादित विषय येथे अभ्यासिला आहे. आपत्तीमुळे आपदग्रस्त कुटुंबे, संस्था, उद्योग यांवर कोणते दूरगामी परिणाम झाले याचा विचार येथे प्रस्तुत नाही. कारण असा अभ्यास करण्यासाठी आपत्तीनंतर काही कालाने स्वतंत्र अशी पाहणी करणे आवश्यक झाले असते.

या संशोधन कार्यासाठी अनेक सरकारी व निमसरकारी खाती, इतर संघटना व संस्था यांच्याद्वारा आहिती मिळविणे आवश्यक होते. या सर्वांच्या हार्दिक सहकार्याशिवाय हा अभ्यास पूर्ण करणे शक्य झाले नसते. निरनिराळी सरकारी कार्यालये, विशेषत: जिल्हाधिकाऱ्यांच्या कार्यालयातील पूर्व विभाग व पुरवठा विभाग, उद्योग खाते, बांधवान खाते, महाराष्ट्र राज्य गृहनिर्माण मंडळ, सहकार खाते यांमधील कर्मचाऱ्यांनी आम्हास आवश्यक ती माहिती पुरविली व वेळोवेळी बहुमोल साहाय्य केले त्याबद्दल आम्ही त्यांचे फार आभारी आहोत. मुद्यमंत्रि-निधी, पुणे महानगरपालिकेतील विविध खाती, मराठा चेबर आँफ कॉमर्स अॅन्ड इंडस्ट्रीज, सहकारी व इतर अधिकोष, सामाजिक, शक्तिणिक व इतर संस्था, विभागीय समित्या, या सर्वातील अधिकारी व कायंकर्ते यांनी आम्हास जरूर त्या नोंदी दाखवून आवश्यक ती सर्व मदत दिली. तसेच अनेक व्यापारी व व्यावसायिक यांनीही आम्हास माहिती पुरविली. या सर्वांच्या सहकार्याबद्दल आम्ही त्यांचे अत्यंत आभारी आहोत. घरांची नुकसानी व निर्वासितांचा प्रश्न अभ्यासासाठी आपदग्रस्त घरांची पाहणी करण्यात आली. त्या पाहणीत आवश्यक ती माहिती घरमालक व इतर रद्दवासी यांनी तत्परतेने पुरविली याबद्दल आम्ही त्यांचे ऋणी आहोत.

सदर संशोधनकार्यात प्रा. ध. रा. गाडगीळ यांनी आम्हास बहुमोल मार्गदर्शन केले, याबद्दल आम्ही त्यांचे कृतज्ञतापूर्वक आभार मानतो. स्थापत्यविशारद श्री. द्वा. आ. गडकरी व श्री. म. ल. घाफेकर यांनी खडकवासला प्रकल्पाच्या तांत्रिक बाजूबद्दल आम्हास आवश्यक ती माहिती दिली. श्री. द. पा. आपटे व श्री. य. कृ. सोवनी यांनी इतिवृत्त वाचून महत्वाच्या सूचना केल्या. तसेच गोदाले अर्थसात्त्व संख्येतील इतर अनेक सहकार्यांनी प्रस्तुत संशोधनात मदत केली. या सर्वांच्या साहाय्याबद्दल आम्ही त्यांचे फार आभारी आहोत.

या इतिवृत्तासाठी आवश्यक ती माहिती १९६२ जुलैपर्यंत गोळा केली आणि कच्चा अहवाल १९६२ अखेर तयार झाला होता. परंतु काही अपरिहायं अडचणीमुळे अहवालाच्या प्रकाशनास फार उशीर झाला. त्यामुळे इतिवृत्तात दिलेली बहुतेक आकडेवारी जुले १९६२ मध्यील आहे. कृत आवश्यक त्या ठिकाणी १९६५ ची परिस्थिती दिलेली आहे.

## अनुक्रमणिका

	प्रावक्तव्यन	पांच
	प्रस्तावना	सात
	सारणीचा अनुक्रम	दहा
	नकाशांचा अनुक्रम	बारा
१	१२ जुलै १९६१	१
२	पाणीपुरवठाची समस्या	६
३	आपत्तीतील हानीचे अंदाज	१५
४	तात्कालिक उपाय आणि साहाय्य	३९
५	आपदग्रस्ताचे पुनर्वसन	६७
६	सिहावलोकन	८३
७	पुण्यातील गृहनिर्मितीची समस्या	९४
परिशिष्ट अ	आपदग्रस्त कुटुंबांच्या नोंदीसंवंधीचे टिप्पणी	१११
परिशिष्ट आ	सर्वेक्षणासाठी वापरलेल्या प्रश्नपत्रिका	११३
परिशिष्ट इ	पारिभाषिक शब्दसूची	११६

## सारणीचा अनुक्रम

३.१	राज्य-सरकारच्या मालमत्तेच्या नुकसानीचे अंदाज	१७
३.२	महानगरपालिकेच्या मालमत्तेच्या हानीचा तपशील	१९
३.३	उत्पादनाचा प्रकार व एकूण हानी यानुसार आपदग्रस्त कारखान्यांच्या संख्येचे विभाजन व माझ्या हानी	२०
३.४	घंटाचा प्रकार व एकूण हानी यानुसार आपदग्रस्त दुकानांचे विभाजन	२२
३.५	आपदग्रस्त दुकानांची संख्या व सरासरी हानी	२३
३.६	आपदग्रस्त कारगिरांची संख्या आणि सरासरी हानी	२६
३.७	व्यापार व उद्योग यांची एकूण हानी	२७
३.८	आपदग्रस्त देवालयांच्या संख्येचे हानीच्या रकमेनुसार विभाजन	२९
३.९	संस्था व घरमंडिरे यांची एकूण हानी	३०
३.१०	उपहत घरे आणि खोल्या यांची संख्या व स्थिती	३१
३.११	उपहत घरांच्या स्थितीनुसार त्यांमधील खोल्यांच्या हानीचे अंदाज	३२
३.१२	आपदग्रस्त कुटुंबांची पेठवार संख्या व सरासरी हानी	३४
३.१३	सार्वजनिक व खाजगी मालमत्तेच्या नुकसानीचा अंदाज	३५
३.१४	आपत्तीत नष्ट झालेले पिकांदालील क्षेत्र व हानीचा अंदाज	३६
३.१५	पानशेत आपत्तीतील एकूण हानीचा अंदाज	३७
४.१	आश्रयस्थान आणि मूळच्या राहत्या घरांची स्थिती यानुसार आपदग्रस्त कुटुंबांचे प्रतिशतता विभाजन	४३
४.२	मदत-केंद्रांवर व मदत-केंद्रांबाहेर आश्रय घेतलेल्या आपदग्रस्त कुटुंबांचे उत्पन्नानुसार प्रतिशतता विभाजन	४३

## सारणीचा अनुक्रम

अंकरौपी

४.३	मदत-केंद्रांवर वापरलेल्या एकूण वस्तूवरील खर्चाचे प्रतिशतता विभाजन	४७
४.४	मदत-केंद्रांवर दरमाणशी केलेल्या खर्चाचे वस्तूनुसार विभाजन	४८
४.५	मदत मिळालेल्या संस्थांची संख्या व मदतीची रक्कम	५५
४.६	निरनिराळधा संस्थांनी दिलेल्या साहाय्याचे स्वरूप व रक्कम	५७
४.७	शासकीय व अशासकीय यंत्रणांद्वारे देण्यात आलेल्या मदतीचे स्वरूपनुसार विभाजन	५९
४.८	सहकारी अधिकोषांमार्फत दिलेल्या कर्जाचा तपशील	६२
४.९	वाणिज्य अधिकोषामार्फत दिलेल्या कर्जाचा तपशील	६३
५.१	घरांची स्थिती व स्थान यांनुसार उपहृत घरांतील खोल्याचे विभाजन	६९
५.२	उपहृत घरांमधील दुर्घट केलेल्या खोल्यांची आणि त्यांतील कुटुंबांची पेठवार संख्या	७३
५.३	राज्य-सरकारच्या घरबांधणी योजनांद्वारे अँगस्ट १९६२ पर्यंत बेघर कुटुंबांना मिळालेली जागा	७७
५.४	आपदग्रस्त कुटुंबांसाठी बांधलेल्या घरांची सवलतीची भाडी	७९
७.१	पुण्यातील न्यादर्श कुटुंबांचे उत्पन्नानुसार विभाजन (१९५४)	९९
७.२	नवीन बांधलेल्या घरांचे क्षेत्रफळ, उपलब्ध सोयी आणि खर्च	१०२
७.३	नवीन गृहयोजना – आयुर्मार्ती आणि खर्च	१०३
७.४	नवीन गृहयोजनांद्वारा उपलब्ध झालेली जागा आणि जमिनीचा वापर	१०४
७.५	इमारतीतील गाळधांच्या संख्येनुसार गाळधागणिक भितीची लांबी	१०६

## नकाशाचा अनुक्रम

- १ पुणे शहर आणि परिसर
- २ पुणे महानगरपालिकेच्या हडीतील क्षेत्र
- ३ पुणे शहरातील आपदग्रस्त विभाग

## परिशिष्ट अ

### आपदग्रस्त कुटुंबांच्या नोंदीसंबंधीचे टिप्पण

मदतीचे वाटप योग्य तन्हेने आणि पदतशीरपणे होण्यासाठी सर्व आपदग्रस्त कुटुंबांची नोंद होणे आवश्यक होते. मदत-वाटपाच्या प्रारंभी माव अशी नोंद तयार करण्यासाठी काहीच प्रयत्न करण्यात आले नाहीत. धान्य-वाटप करताना कुटुंबांची अगदी वरवर चौकशी करण्यात आली. काही विभागीय समित्यांनी ही चौकशी व्यवस्थित केली तर काहीनी फारशी चौकशी केलीच नाही. आपदग्रस्त कुटुंबांची यादी करण्याचा थोडाकार प्रयत्न रोख मदतीचे वाटप करताना केला गेला. पण हे काम अननुभवी स्वयंसेवकांच्या हातात दिलेले होते, त्यवर योग्य देखरेख नव्हती, किंवा योग्य मागंदधन झाले नाही. त्यामुळे रोख मदत देण्यापूर्वी आपदग्रस्त कुटुंबांची व्यवस्थित यादी तयार झाली नाही. अशा परिस्थितीमुळे मदत केवळ आपदग्रस्त कुटुंबांचाच मिळत आहे अशी खबरदारी घेणे शक्य झाले नाही. रोख मदत देण्यापूर्वी नाही तरी निदान या मदतीचे वाटप सुरु असताना एकीकडे बोलख-पवे तयार करण्याचे काम चालू करावे असा सरकारला आप्रद करण्यात आला आणि हे कार्य करण्यास मदत उपलब्ध होऊ शकेल असेही सुचिविष्यात आले. पण त्यावेळी सरकारी अधिकाऱ्यांनी या प्रश्नाकडे फारसे लक्ष दिले नाही. शेवटी अँगस्ट १९६१ च्या अखेरीस महाराष्ट्र सरकारच्या अर्थ आणि सांख्यिकी केंद्राकडे सरकारने हे कार्य सोपविले. आपदग्रस्त कुटुंबांची माहिती व त्यांस मिळालेली मदत यांची रीतसर नोंद करण्यामागे उद्देश असा होता, की मदतीचे वाटप सुलभ व्हावे आणि फक्त आपदग्रस्त कुटुंबांचाच मदत पोढोवावी. परतु मदत-वाटप वरेचसे होऊन गंत्यानंतर ही नोंद माल्यामुळे हा उद्देश फारसा सफल झाला नाही.

आपदग्रस्त कुटुंबांच्या नोंदणीच्या कामासाठी राज्यातील सुमारे ५२ अव्वल कारकून नेमप्यात आले. नोंदीच्या कामासंबंधीचे प्राथमिक शिक्षण त्यांस देण्यात आले. देखरेखीच्या कामावर तीन मामलतदारांची नेमणूक करण्यात आली. नोंदणीच्या एकूण कामाची जबाबदारी महाराष्ट्र सरकारच्या अर्थ व सांख्यिकी केंद्रावर होती. विभागीय समित्यांच्या कार्यालयांत आपदग्रस्त कुटुंबांनी आपला आपतीपूर्वीचा आणि नंतरचा पत्ता नोंदवावा अशी त्यांस सूचना देण्यात आली. आपदग्रस्त कुटुंबांनी दिलेली माहिती प्रत्येक कुटुंबाच्या नावे चिठ्ठी करून त्यावर घालण्यात आली. कुटुंबांनी नोंदविलेल्या आपतीनंतरच्या पत्त्यांवर जाऊन अव्वल कारकुनांनी त्यांची भेट घेतली व कुटुंबातील माणसांची संज्ञा, त्यांची वये, मिळालेली मदत, वरीरे माहिती ठराविक नमुन्याच्या कुटुंबपत्रकांमध्ये भरली.

कुटुंबांची नोंद करण्याचे काम अँगस्ट १९६१ च्या शेवटच्या आठवड्यात सुरु झाले. २७ ते ३१ अँगस्टपर्यंत १४,७९६ कुटुंबांची नोंद झाली. कुटुंबांनी दिलेल्या पत्त्यांवर जाऊन माहिती घेण्याचे कामही त्याच वेळी सुरु झाले. बच्याच चिठ्ठ्या (२१४९) रद्दवातल ठरल्या. कारण पुष्कळ वेळा एक कुटुंब दोनदा नोंदविले गेले होते किंवा काही आपदग्रस्त नसलेल्या कुटुंबांनीही आपली नावे नोंदविली होती. त्यामुळे १२,६४७ कुटुंबांसाठीच कुटुंबपत्रके करण्यात आली. सप्टेंबर व ऑक्टोबर महिन्यांच्या शेवटी व नोव्हेंबरच्या सुरुवातीला पुन्हा काही दिवस नोंदणीचे काम झाले त्यावेळी अनुकमे ८५२०, ७११ आणि ३५० कुटुंबांनी नावे नोंदविली. सप्टेंबरच्या मध्यानंतर ज्या ९५८१ कुटुंबांनी नावे नोंदविली त्यांपैकी ६७८४ कुटुंबपत्रके तयार करण्यात आली. याप्रमाणे मदत-केंद्रांवर

ज्यांनी बाश्रय घेतला नव्हता, वक्ता १९,४३१ बापदृप्तस्तु कुटुंबांसाठी पवके करण्यात आली. या-शिवाय केंद्रांवर बाश्रय घेतलेल्या कुटुंबांसाठी ६७३२ कुटुंबांची पवके सर्टेवरमध्ये बरण्यात आली व नोव्हेंवर १९६१ मध्ये जाणव्हो १०१ कुटुंबांची पवके खरली बेळी. याप्रमाणे २६,२६४ बापदृप्तस्तु कुटुंबांसाठी कुटुंबपवके तयार करण्यात आली.

कुटुंबांनी दिलेला बरकाराक बापदृप्तस्तु घरांच्या यादीत असेल तर ते कुटुंब बापदृप्तस्तु आहे असे मानण्यात आले. रोख मदत व धान्य यांचे बाटप इताना कुटुंबांकडून ये बर्बं अस्त घेउलेले होते, त्यांबरील माहितीचा उपयोग करण्यात आला नाही. उरकार बाचि इतर संस्का यांवडहून किती व कोणती मदत मिळाली याची नोंद कुटुंबपवकात केलेली होती. कुटुंबांनी या बाबतीत दिलेली माहिती पढताळून पाहण्यात आली नाही. कुटुंबांनी नोंदविलेल्या कमांकाचे घर उरोखारव बापदृप्तस्तु आहे झो नाही, बाचि जो आग बापदृप्तस्तु आहे त्यामध्येच बर्बंदार कुटुंब राहात होते की नाही, हे पाहण्यासाठी प्रत्यक्ष चौकटी फक्त काही कुटुंबांबाबउन केली गेली. त्यामुळे या कुटुंबांचा वक्ता पाहण्यात तयारेम आला नाही ती निश्चित बापदृप्तस्तु होती की नाही हे कळवे कठीच होते. यांशिवाय यांतिच्छ बस्त्यानून राहणाऱ्या कुटुंबांच्या बाबतीत फारली चौकटी करण्यात आली नाही. प्रत्यक्ष कुटुंबांची घेट न तेता बब्ल कारकुनांनी काही बेळा केवळ चिठ्ठापावृत्तच पवकारव भाहिती घरली असेही सांगण्यात आले.

सरकारने कुटुंबांची नोंद करण्याची जो पदत अनुभवरली तीमध्ये वक्ता तहेच्या अनेक उणीचा घ्रून येत्या. कुटुंबांनी दिलेले पते नोट पडताळून पाहण्यात आले नसत्यामुळे खोटे पते देऊन घटत मिळविचे आपदृप्तस्तु नसलेल्यांस बवचड नव्हते. वक्ता दुष्प्रवेश होऊन नये घूमून बापदृप्तस्तु कुटुंबांनी नवरपित्यांकडून प्रमाणपत्र आणावे असे ठरले. ही प्रमाणपत्रे मिळवित्यासाठी बामवार्दांचाही बवलंब केला गेला असे समजते. मदत-बाटप अधिकाऱ्याच्या मते मुमारे १२ ते १५ टक्के कुटुंबांनी खोटी माहिती देऊन व इतर गैरपकारांनी मदत मिळविली बसावी. जेवे असे प्रकार उठाडील याले तेवे बाटलेली मदत परत बेष्याचे घोरण सरकारने बवलंबिले. मुमारे नंबर कुटुंबांकडून मदत परत बेष्यात आली.

योखले बर्बंशास्त्र संस्केतके बापदृप्तस्तु कुटुंबांसंबंधीची माहिती व्यापक स्वहणात बेष्यात आली होती. सर्व मदत-केंद्रांना घेट देऊन मदत-केंद्रांवर राहणाऱ्या व घोजन-केंद्रांवर घोजन बेळाऱ्या कुटुंबांची माहिती संस्थेने जमविलो होती. तसेच ज्यांना रोख मदत मिळाली वक्ता मदत-केंद्रांवहीरोल कुटुंबांचीही यादी तयार करण्यात आली होती. बापदृप्तस्तु घरांच्या पाहणीच्या बेळी बंस्वेच्या अनुसंधात्यांनी प्रत्येक घरास घेट देऊन ही माहिती पढताळून पाहिली.

मदत-केंद्रांवहीरोल या कुटुंबांनी रोख मदत घेतलो होती वक्ता १३,००० कुटुंबांनी घरलेले बर्बं पढताळून पाहता पुढील योटी बाढळत्या : ३५ कुटुंबांनी पूर्वीचा पता घृष्णून दिलेली याचा बुवे १९६१ पूर्वीच सोडलेली होती, घृष्णून १२ बुवे रोजी त्या बापदृप्तस्तु घण्यानून ही कुटुंबे राहात नव्हती. १७५ कुटुंबांचा त्यांनी दिलेल्या पत्यांवर ठावठिकाचा लाभला नाही. २५० कुटुंबांनी पूर्व पताच दिला नव्हता आणि १५० कुटुंबांनी दिलेले घर कमांकच सापडले नाहीत. १७० कुटुंबांनी जो पता दिला होता त्या घरानून पायावी उंची इतकी कमी होती, की विशेष नुकसान होये घरव नव्हते. बाचि २६५ कुटुंबांनी दोन ठिकाणी बर्बं अस्त मदत नेत्याचे बाढळून आले. याप्रमाणे १३,०००रेकी १२०० किवा १ टक्के कुटुंबांनी संशयास्त्रद मार्गाने मदत मिळवित्याचे बाढळून आले. झोपटपटीनून राहणाऱ्या ३००० कुटुंबांविषयी याच चौकटी करणे शक्य झाले नाही.

याशिवाय केंद्रावर आप्रवय घेतलेल्या सर्वं (झोपडपटीचे रहिवासी मोडून) कुटुंबांसंबंधीची माहिती-ही पडताळून पाहाऱ्यात आली. पूर्ण पत्ता दिलेला नसल्याने किंवा पत्ता चुकीचा असल्याने २५० कुटुंबांनी दिलेला पत्ता सापडू शकला नाही. २१० कुटुंबांनी जो पत्ता दिला होता त्या घरात ती कुटुंबे राहात नव्हती असे आढळले. ४१ कुटुंबांनी जो पत्ता दिला होता ती घरे जुळैवर्बंध त्यांनी सोडून दिलेली होती, तर १८ कुटुंबे वराच्या पास्याच्या तडाड्यानुन वाचलेल्या भागात राहात होती.

बांशा प्रकारे माहिती पडताळून पाहिल्यावर असे आढळले की मदत घेणाऱ्या एकूण कुटुंबांपैकी सुमारे दहा टक्के कुटुंबे आपद्यस्त नव्हती. म्हणजे जवळजवळ २६०० कुटुंबांनी मदतीच्या योजनांचा गैरफायदा घेतला.

नुकसान पोचलेल्या घरातील कुटुंबे व ज्या घरात नुसते पाणी गिरले होते अशा घरातील कुटुंबे मांच्या माहितीवरून आपद्यस्त कुटुंबांच्या एकूण संख्येविषयी अंदाज बांधला अमता आपद्यस्त कुटुंबांची संख्या २६,२५० होते. ज्याती मदत घेतली अशा कुटुंबांची संख्या सुमारे २६,५०० होती, यापेकी सुमारे २४,००० कुटुंबे आपद्यस्त होती. म्हणजे एकूण आपद्यस्त कुटुंबांपैकी सुमारे १० टक्के कुटुंबांनी मदत घेतली नाही असे स्थृता येईल.

परिशिष्ट आ

**श्वावली १ :** आपद्यस्तांसाठी चालविलेल्या मदत-केंद्रासंबंधीची पाहणी

- ( १ ) मदत-केंद्र जेये उघडले होते त्या संस्थेचे नाव :
  - ( २ ) संस्थेचा पत्ता :
  - ( ३ ) केंद्र मुख्य केल्याची तारीख :
  - ( ४ ) केंद्र बंद केल्याची तारीख :
  - ( ५ ) केंद्राचे व्यवस्थापन : व्यवस्थापक, साहाय्यक य
  - ( ६ ) केंद्रावरील प्रारंभीची माणसांची संख्या :

पूरुषः स्त्रियाḥ मले

- ( ७ ) केंद्रावरील माणसांची संख्या केव्हा व कसकशी बदलत गेलो ?

( ८ ) केंद्रावरील खाप्याची व्यवस्था : जेवण, चहा, खाणे, दूध व इतर :

( ९ ) केंद्रावरील लोकांसाठी किती खोल्या, दिवाणखाने, इत्यादी वापरले ?

( १० ) केंद्रावर पिष्याचे पाणी, घुणे, संडास यांची काय सोय होती ?

( ११ ) केंद्रावर कोणत्या भागातील व कोणत्या वर्गातील लोक मुघ्यतः होते ?

( १२ ) केंद्रावरील लोकांना कामे सांगप्यात येत होती काय ? कोणती ?

( १३ ) केंद्रावरील कोणकोणत्या कामासाठी पगारी नोकर नेमले ? त्यांची संख्या व रोजगाराचा दर :

- (१४) केंद्रावर एकूण किती जेवणे झाली ?  
जेवणाचा एकूण खर्च :
- (१५) जेवणासाठी वापरलेल्या किराणाभुसार मालासाठी किती रकम खर्च केली ?
- (१६) केंद्रावर केलेला इतर खर्च :  
कोणत्या बाबीवर व किती ?
- (१७) केंद्रावर वस्तुरूपात सरकारकडून कोणकोणता माल आला ? किती माल आला ?  
मालाची अंदाजे किमत :
- (१८) केंद्राच्या खर्चासाठी सरकारकडून रोख रकम किती आली ?
- (१९) केंद्रावर वैयक्तिक रवाऱ्याची, रोख अथवा वस्तुरूपात मदत आली काय ? असल्यास कोणाकडून, कोणत्या प्रकारची (उदा. दूधपावडर, औषध) किती व त्याची अंदाजे किमत :
- (२०) केंद्रावर सरकारफे आलेल्या मदतीचे वाटप केले काय ? असल्यास कोणत्या वस्तूचे, किती, अंदाजे किमत :
- (२१) वस्तूचे वाटप करताना माणसांची निवड कशी केली ? किती माणसांना वस्तू दिल्या ?  
(अ) वस्तूचे नाव :  
(आ) माणसांची संख्या :
- (२२) केंद्र बंद झाल्यावर इमारत व आवार यांची सफाई करण्यास किती खर्च आला ? तो खर्च कोणी केला ?
- (२३) केंद्र चालविष्यात आलेल्या अडचणी :

प्रश्नावली २ : पुणे येथील आपदग्रस्त कुटुंबांना दिलेल्या मदतीसंबंधीची पाहणी

- ( १ ) आपदग्रस्त कुटुंबांना मदत देणाऱ्या संस्थेचे नाव :  
( २ ) मदत कोणत्या स्वरूपात दिली ?  
( ३ ) किती कुटुंबांना मदत दिली ?  
( ४ ) निरनिराळ्या कुटुंबांना एकूण किती मदत दिली ?  
( ५ ) मदत देण्यासाठी कुटुंबांची निवड कशी केली ?  
( ६ ) मदत देण्यासाठी रकम किवा वस्तू कोठकोठून जमविल्या ?  
( ७ ) दिलेल्या एकूण मदतीचा अंदाज :  
( ८ ) मदत केळ्हा दिली ?  
( ९ ) मदत कोणामार्फत व कशी वाटली ?  
( १० ) टिप्पणी :

**प्रश्नावली ३ : उपहत घरांची पाहणी**

- (१) गृहकमांक व पेठ :
- (२) घरमालकाचे नाव :
- (३) घराची स्थिती (महानगरपालिकेच्या यादीत दर्शविलेली) :
- (४) (अ) घरातील एकूण खोल्यांची संख्या :
  - (आ) आपत्तीत नुकसान झालेल्या खोल्यांची संख्या :
  - (इ) दुरुस्त केलेल्या खोल्यांची संख्या :
- (५) माहिती देणाऱ्याचे नाव :
- (६) माहिती देणारे : घरमालक | घरमालकाचे कुटुंबीय | भाडेकरू :
  - (अ) भाडेकरूंची नावे :
  - (आ) पूर्वी त्यांच्याकडे असलेल्या खोल्यांची संख्या :
  - (इ) आपत्तीनंतर पूर्वीच्या घरात राहावयास आले काय ? की इतरत राहतात ?
  - (ई) पूर्वीच्या घरात राहावयास आले असल्यास, सध्या त्यांच्याकडे असलेल्या खोल्यांची संख्या :
  - (उ) आपत्तीनंतर लगेच कोठे राहावयास गेले ? मदत-केंद्र अथवा मदत-केंद्राबाहेर ? मदत-केंद्राबाहेर राहिले असल्यास कोठे ?
  - (ऊ) सहकारी गृहनिर्माण संस्था अथवा अन्य संस्था यांकडे जागेसाठी अर्ज केला आहे काय ?
- (८) आपत्तीनंतर नव्याने आलेल्या भाडेकरूंची माहिती :
  - (अ) भाडेकरूंची नावे :
  - (आ) आपत्तीपूर्वीचे राहण्याचे ठिकाण :
  - (इ) सध्या त्यांच्याकडे असलेल्या खोल्यांची संख्या :
  - (ई) आपदग्रस्त आहेत किंवा नाहीत ?
- (९) टिप्पण :

## परिशिष्ट इ

### पारिभाषिक शब्दसूची

- अधिकोष — Bank  
अनुकूलतम — Optimum  
अनुसंधाता — Investigator  
अनुस्त्रोत — Down-stream  
अप्राप्य ऋण — Bad debt  
अभियंता — Engineer  
आनुपर्णिक — Appurtenance  
आपात द्वारे — Emergency gates  
आयोग — Commission  
उच्छ्वास — Man-hole  
उन्नयनवार — Pick-up-weir,  
उपकल्पित परिणाम — Hypothetical calculation  
उपहत — Damaged  
ओसांड बंधारा — Waste weir  
जलकर्पक — Water pump  
जलप्रदृश क्षेत्र — Catchment area  
जलवाहक — Tanker  
जलसंक्रम, प्रणाल — Aqueduct  
तल-अवकाश निर्देशांक — Floor-space-index  
नाशरक्षण मूल्य — Salvage value  
निकुट्टन — Pitching  
निगम — Corporation  
निर्धारित किमत — Assessed value  
न्यादर्श — Sample  
परिवहन — Transport  
प्रकल्प — Project  
प्रतिशतता — Percentage  
प्रक्षेप — Projection  
मलवाहिनी — Sewer  
संधारण खर्च — Maintenance cost  
संनाल — Conduit  
सर्वेक्षण — Survey  
सिचन — Irrigation  
सुविधा — Amenity  
सेवा — Services